

博。而不願強逼其暗中賭博。普禮斯此言。乃彼些地方大寸厚。天文師雲。昨晚大雪。有最高溫度爲三十五度。中下同。而雨則甚大。

「體市體」
是加拿大最好
之香烟

廣萬生雜貨發行
KWONG MAN SANG CO., LTD.

236 PENDEB STREET EAST
Phone: MU. 3-3032 Vancouver, B. C.

香港元朗五十磅庄

絲苗米

唐山大糯米 唐山大蝦肉
九龍吊片尤 牛腩大蝦豉
雪白大茨菇 靚鮮蓮藕
大沙田柚 和味龍虱

新到

香港元朗五十磅庄

元豐有限公司
YUEN FONG CO. LTD.
電話 Pacific 2478
242 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

祖國水貨 源源抵步
大個白肉茅菇上市
大肉南羌
紅芽芋仔
檳榔芋仔
檳榔芋頭
荔浦芋頭
沙坪粉葛
桂林馬蹄
泮塘蓮藕
沙田大柚
佛手白菓
良鄉栗子

香港
註冊
商標

麥廣記參行

MAK KWONG KEE

本行選辦

人參	鹿茸	鹿片	鹿鞭	蛤蚧	三鞭
麗參	東茸	茸末	玉桂	大補茶	大補茶

歡迎外埠
僑胞函購
迅速郵奉
担保寄到

世業二百餘年
宗旨專賣正貨

六九七七報電 號九十四街行北南港香

世界新聞

台電與美商合作

設立大發電廠

台北泛亞社電。台灣電力公司。與美國威士汀好斯電機公司合作。在台灣北部設立一個七萬五千基瓦之發電廠。計劃已經政府經濟安全委員會批准。按照此新計劃。美國公司。將以六百萬美元借款方式。以一巨型發動機。及其他設備供應台電。整個計劃需費一千一百萬美元。不足之數。將由台灣向美國出口銀行借貸。此外。台電方面。尙獨自籌台幣八千萬。建築廠屋。預期可於壹九五九年間完成。

又傳廣九鐵路

即將通車

香港泛亞社電：香港及穗共黨屬：突然對中國人民。於農曆新年期中出入邊界。訪問親屬。紛紛鬆制。香港華人方面。因此又諸曲廣九鐵路通車。可能於不久之將來實現。自中共於一九四九年年底佔領廣州以來。廣九鐵路業務。即告停頓。至一九五〇年上半年。香港當局：曾對恢復通車表示發生興趣。但廣州中共當局之態度。則至為冷淡。

馬來恐怖份子

又殺警察六名

馬來亞、吉隆坡十五路邊社
電：今日馬來亞共產黨恐佈份子。
以地雷炸死馬來亞警察八名。及生
擒一名。
當由隊警察。進行射擊演習。
而四號預先埋藏之地雷爆炸。大
約有卅名恐佈份子。立刻向馬來警
察開槍射擊。

中國洪門民治黨

駐加總支部通告

通告事。照得本部。茲有軍
事待商。特定於本月十六日（星期一）下午八時。舉行會議。仰我全體職員。及洪門叔父。屆時踴躍蒞會。共商黨務進行。爲盼。此佈。

中國洪門民治黨駐加國總支部啟

中華民國四十五年二月十二日

永隆雜貨公司
WING LUNG CO.
142 E. Pender St.
Phone PA 1734
VANCOUVER, B. C.

大幫唐山水貨

茭菇	蓮藕	大枝青蔗
芋仔	芋頭	大沙田柚
粉葛	沙葛	檳榔芋仔
馬蹄	參薯	大肉生薑

◎搜烟通每枝式元

本公司專承搜烟通每枝特價式元及英坭路新樓梯大矮爐烟通水調等修葺工作搜烟通配有真空機工作包好工價估價不取分文

Mykle Leaf General Contractors
1601 W. 3rd Ave. C F 5646

雲埠達權社通告

爲通告事。案查本年度行政會議。對於社員徵收月會事。經集議決。由舊社戶辦理。凡在本年六月卅日以前交者。折半徵收。以示優待。而資鼓勵。如逾期繳納者。自律照章收訖。仰我全體男女社員。鑒體知照。此佈。

本社特委催收員 鄺崇安 趙偉常

雲埠達權社啟

中華民國四拾五年元月廿三日

Paul & Paul Co. 寶寶 唱片公司 Vancouver 4, B.C.
114 E. Pender St. Phone PA 7457

南聲公司(一九五六年)首度貢
★ 白 門 樓 ★

江峯 張少翠 李寶倫 關泉曜 合力演唱
長壽片 全套二張 每張四元五角

請 聽 貂蟬多情百計營救當布
白門樓上英雄斷送頭顱

外埠 C O D 快捷妥當

近期刊誌壹元十本任揀
預訂今年畫報什誌
一律八折優待

即日放影
 著名銀幕
 電影好戲
 兼映談諧時事畫片
 Lu Theatre
 樂斯戲院
 本公司專承接修葺或新裝屋蓋火爐
 油爐等工作并接裝或修葺各種馬口
 鐵器具無論已使隨時應命華友賜顧
 格外歡迎
 Constant Heating &
 Sheet Metal Ltd.
 Day or Night 電話 YO. 2123

◎恩平總會館職員表

中華民國四十五年度

理事	梁緝光	吳季謙	鄭振衡
	岑茂芳	鄭維裕	鄭忠秀
候補理事	鄭慶兆		
主席	梁緝光	吳季謙	
監事	梁安偉	蔡壯	鄭厚沾
	何燕南	陳賢偉	
候補監事	鄭同慶	龔贊順	
書記	何少英	陳樹儒	
財政	鄭維裕	馮卓明	鄭維圻
交際	吳季謙	鄭大華	鄭樹文
宣傳	譚恭泮	陳端彥	林舉耀
調查	鄭家敦	鄭集聲	鄭春林
核數	鄭家賀		
催收	陳賢偉		
總幹事	岑嘉旺		

◎ 柏文出賣

△近故蘭胡街三層樓。十二組聯房。每組聯房都有傢私。每年乾淨入六近六千銀。價銀參萬六千元（式萬元現銀。月餘充銀期）

△於西邊布辣威。兩層樓。地闊拾尺。長壹百廿尺。拾組聯房。每年收入息九千幾銀。除清各項用。乾淨入息近七千元。價銀萬九千元（式萬四銀現銀。其充銀期）

△離唐人街不甚遠。八間兩層屋。地闊八拾八尺半。長壹百廿尺。每年乾淨入息五千幾銀。價銀萬五千（式萬七千銀現銀。其充銀期）

△旅館連實業

△靠近故蘭胡街夾爹錦街。三層樓。近三十個房。每間皆有冷

東 粵
萬春堂
監製

內鐘公三
痛骨濕風止立

傷不可不行旅家居

有風濕骨痛 半身不遂 四時感冒
風寒濕熱 山嵐瘴氣
手足無名腫毒 蛇傷吐瀉
腰膝疼痛 心氣肚痛
傷風咳嗽 傷風咳嗽

風驅萬靈油

有風必驅
有痛必止

雲城 代理處
豐元 埠茂
公利 公茂
司公 司公

每辦次到的樣好米

孖 鐵 孖

米等上省士忒

白雪·粒成·身長

孖 鐵 孖



雙 龍 牌

十五磅一庄 一百磅庄

欲知詳情請與下列各商

POWELL & CO.

163 W. Hastings St.

MA. 9033

代理地加拿大 號安均
 AMERICAN PRESIDENT LINE
 司公船輪 統總國
 號安均
 由大埠開往香港船期
 威爾遜總統 二月廿三日
 克利夫蘭總統 三月十五日
 由香港開往大埠船期
 克利夫蘭總統 二月二十日
 威爾遜總統 三月十八日
 諸位遺家眷來加拿大在本號交給船費。由本
 號發給預留船位定單。指定搭客乘有一定船
 期之總統船來加。保證有位。快捷妥當。
 欲知詳細。請詢各埠分代理。
 Quon On Co. Ltd.
 254 1/2 E. Pender St.
 Vancouver, B. C.
 Tel. PA. 1025



AMERICAN PRESIDENT LINES
701 Sacramento Street - San Francisco 8 - California, U.S.A.

美國總統輪船公司

由溫哥華
往香港 三百六十五元五

來回票六百九十五元

總統輪航行太平洋上有悠久的歷史且假期
設備，服務，久為旅客所稱道最近般施
有下列優點華僑旅行請留客籍

①三等位添置通氣管使冷暖調節

②聘用華裔廚師烹調唐餐

③客廳書室有大量華文書報，畫牌，天
九，棋盤，及各種玩具

④船員用華裔大寫男女管事

⑤行李免費搬運至二百五十磅

便利：加籍華僑到美國時可自由埋埠留居
本公司在三灣市設華人事務所料理

華客

在加拿大各大城市遍設華人代理以
備垂詢

總代理美國總統輪船公司華人客務

代理環球各航空公司飛機客票

代售特長至各火車票

廣 東 麵 廠
NIFTY NOODLES LTD
213 Cordova St. East
Vancouver, B.C. P.A. 8850

粗 · 細 · 炸 麵
中西餐館合用

全 蛋 干 麵

淨 干 麵

零沽發售 歡迎索辦

他說：「愛倫國家的技術改良與物質的建設可以借助於國外。而唯有一個國家的政治問題。則非由關心國家政事的國人來解決不可。政治人材決不能求諸于外」。由此可見。先生不僅是一個博學的教育家。而且是一個具有高尚愛國熱忱與政治遠見的教育家。

顧正秋婚姻的祕密

兩年前。顧正秋嫁與顧翠。是台灣傳誦說羨的花邊新聞。不想婚後遭遇。多難多災。任細翠迭受指摘。鬧幾場不愉快的官司。還不打緊。復因担保其叔入台涉嫌匪爭。扣留至今。案猶未結。顧正秋生的孩子。已達周歲。為取得法律保障。到地方法院請求姓氏公證。以便申報戶口。可是。法官說

其係妾侍所生。
顧兩人之一非婚生。
顧翠之虛弱。腐
爛。尤為有趣。
下嫁的祕密。
任顧鏡合內
完應怎麼辦。至
任顧鏡合內
下嫁的祕密。
當這位中劇
戲院。經常與她
位由乾爺許某已
錢（道仕當時。
壹百座位的舉價
任兩人。捧場之
故許某終是乾

請用浸比啞氏
 丸諸君如有患慢性氣管炎因而
 引起傷風發熱以致日夜咳嗽呼吸
 困難哮喘不止者及食
 烟人咳嗽請用此藥當
 可藥到病除奏效快捷
 各藥房均有代售每盒

Empire Drug Store
 Carrall & Cordova Sts.
 Vancouver, B. C.
 Phone P.A. 4934

新辦到
 蒜鼓海參
 魚翅鮑魚
 花膠膳膠
 燕窩榆耳
 雪耳竹笙
 冬菇草菇
 生薑馬蹄
 粉葛芋仔

南聲長壽唱片

特期出品

卽三十三慢轉片

每只四元五

紅線女

任劍輝 銀河抱月歸

共一張

小芳豔芬

崔妙芝 仙女驪歌

共一張

芳豔芬

黃千歲 豔陽長照牡丹紅

共一張

伍木蘭

廖志偉 難爲兩公孫

共一張

江少顰

李寶倫 白門樓

二張

鍾少顰

李錦昌 碧容探監

二只

鄧幟寶

何少嫻 夜訪陳圓圓

一只

江峯

蘇鶯兒 新風韻

一只

邱游

何少珊 李婉芬

一只

天星劇團

賠了夫人又折兵

楚霸王

三只

沈劍雄

芸娘

一只

謝秀英

何日了相思

一只

譚永光

雲玉蓮花

一只

譚永光

雲玉蓮花

一只

大公義學特刊

· 大公義學學生會 ·

我們的學校

我們的學校名叫「大公義學」。他的位置在西街五號。進入學校課室，要上兩乘樓梯。樓梯上面寫着「大公義學」四個字。這學校有幾個課室，裏面是綠色的。椅是棕色的。地板有油漆布鋪着。牆上挂着五色花紙，很美麗。很清潔。這學校上課，由四點鐘到五點鐘。日班是四點鐘至六點鐘。給一年級至二年級甲班上課。三年級以上的班級。上課之間是七點鐘至九點鐘。各班級有兩年讀（乙和甲）。低年級的教課書有四本書。是國語公民。常識和尺牘。假如你到升五年級以上。便沒有抄書。作文。習字。算書等功課。先生是有國語。兩位是男先生。一位是女先生。有一位先生由中國來了不久。我在這學校讀了七年半。我知箇中文雖然不算多。但正起見。



洪門信條

THE CHINESE TIMES established in 1907, is the oldest Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sunday and holidays by The Chinese Times Company in Vancouver, B.C.

我爲甚麼要學中文

前。也進步很多了。先生告訴我很多中國的事情。先生還告訴我們。這間學校因為是不收學費的。所以每年用的錢。都靠很多熱心華僑捐出來的。有些更由很遠的埠寄來。好像是域多利。當近。吶。片甲在流。加東與加中等埠。我聽了。真是感謝那些捐錢給我們的人。因為他們幫助我們。才有一個美麗的學校來讀書啊！

我要學中文。因為我是一個中

我要學中文。因為這是一個中國人。雖然我現在居住在加國大。生活卻像英國人的方式。但我每天還是吃飯。不像英國人。在家裏。我講中國話。如果我不學中文。我便不識中國的事情了。例如你長大了，要去找一份工，在加拿大。中文是不十分重要的。如果你有一個機會。回中國旅行或居住。但是你不識英文不識中文。這是很不便利的。因為在中國地方。大家都是用中文。他講中國話和寫中文你不會看。你說英語和寫英文。他人又

我們的學校

已經有半年。我覺得我已認真去讀書。學了許多中文知識和認了很多生字，先生所教的書。我亦很明白。教訓我們的話是很好的。他講的話。我一定要依照他的話去做。他要我們認真努力學習功課。不可將寶貴的光陰放過。將來到社會上去做工作。才能有足夠的學問應付。若然現在不用心學，時間一過去了，我們又學不到，以後我們想再學亦沒有機會的。我覺得先生的話是很對的。我要依着去做才是。

我讀書的方法

大公義學是我們的學校。分日班和夜班。日班有兩個先生。夜班也有兩個先生。夜班有五十幾個學生。校內有兩間大的課室。一間是三年乙和六年級的課室。第二間是三年甲和四年級的課室。在課室的前面有一面大黑板。教室的右邊是教壇處。還有洗手房。更設有火爐兩個供暖氣。不會感覺寒冷。這樣的設備。也可算完備了。

我們的學校

個小孩子。他幼時不學中文。大時他回中國去見他的親戚朋友。在飛機上。有很多醫生。他便和他們用英語講。一到香港。他見到親戚朋友的時候。便要用中文了。因為不識中文。便不能在中國找工作。只得回來加拿大。所以中文是很重要的。一有機會的時候。我們應該用心學才對的。

崙崙驚鶴

一八

說小俠武篇長

處著

驚鴻

說小俠武篇長



一八

志中把她攔住。擺手說。不要冒失！那穿綢子衣裳的，胡志子。他隨撥過馬去。迎上前。向那幾個人招手。帶笑說。胡志子。我要借這條路走走。請你給一點面子。並請你問老輩們好。！那邊是銀鏢胡立的兒子胡保山。外號叫小楊戩。他帶着名嘴囉。他的眼睛不大注意魯志中。却管盯着鮑阿鸞。魯志中招呼他。他就笑着說。不要緊。咱們有交情。還說得着什麼借馬嗎？指指阿鸞。就笑着問說。喂！那姑娘是誰？魯志中說。這人是我師父的孫女。現在已然嫁給紀廣傑了。胡保山說。啊呀！這就是鮑阿鸞？默！他的兩眼向阿鸞的背影亂繞。他自言自語了。魯志中却說。我們還有急事。得趕緊走。老二。改日再見！

先生的說話

六乙馮國洪
我來了加拿大和入了大公義學

(滿) (地) (可) (銀) (行)
 行得加國人民之信用
 ◎請教百餘萬加國
 人民而在加國第一
 銀行而得安全貯蓄
 ◎汝在滿地可銀行
 必遇好朋友又汝之
 生意必博歡迎
 ◎請留意此節無論
 滿地可銀行何支行
 汝之貯蓄得全行資
 財之保障
 "MY BANK"
 TO 2 MILLION CANADIANS
 B of M
 BANK OF MONTREAL

OWL DRUG CO.
 舖材藥路漢
 聘有華人店員在舊市定
 夾橋街服務支店在舊市
 定街夾亞路街
 六合一維他命補丸
 1 in 1 Vitamin Capsules
 三元七毛五
 R & G French Soap
 法國香鹼
 三件沽壹元五毛

FERRY MEAT MARKET
119 East Hastings St.

煙仔價注意
著名烟仔如
水手嘜 握市砵
巴列吉 市屈級
在此出賣
連稅銀一盒叁毛
細絲煙特平
請入來參觀

美盛金舖
十足金業首飾各廠大小鑲鑽
各款眼鏡
修整銀鏢
MEE SHING
司理 鄧澤隆
副經理 鄧蔭輝
431 Columbia Ave. MA. 2501
VANCOUVER, B. C.

馬文仲會計師事務所
各稅填報 會計審計
地址壹九三喜市定街東四一〇房
410 - 193 East Hastings
VANCOUVER, B. C.

電話
TA. 3621

國貨總匯
輔行雜貨公司
國貨商場
土產集團

新到
年貨
發客

FOO HUNG CO. LTD.
129 Pender St. E. P.A. 6635
Vancouver 4, B.C.

決定舊曆年底截止。未索者期前剪報仍可照贈。過後決不領贈。已索者除重複者外。一日均可寄到。此丸藥性平和補力宏大。最合我國人體質。常人每日一粒。衰病早晚各一。飯後片刻進用。數日後精神體質量腎力均能逐漸增進。即最之虛弱之人。連服一月。亦必大驗。試想如無實效。本藥行又何敢賠累血本。任聽試辦。乾坤大補丸固本培元起衰振疲。圖府成年以上男女。不分冬夏。均宜常服。深望已服者轉告未服之人。証其實效。未服者探聽已服之人。放心購用。務使共曉良藥。益壽壽域。全僑幸甚。

價目：每樽一百粒。可供百天服用。正價七元半。郵費五角。兩樽十五元。郵費免收。代寄香港及世界各地。價目照常。紐約仁壽藥行啟

SOTHESE-VITA CO. 60 E. 42 ST. N.Y.C. 17

◎營業部啟事

本報辦理各種印件。如傳單、貨單、名片、餐館菜單、券據、信封、信箋、圖章、摺冊、及書籍等。名目太繁。恕未枚舉。均工作精美。印刷玲瓏。計價特別相宜。仰祈留心賜顧是荷。

電話號碼
 PHONE PA. 6527
 華埠
 合益公司
 Hop Yick Co.
 164 Pender St. E.
 Vancouver, B.C.
 本店專營
 合時瓜菜
 鮮肉燒臘
 白油腸臘
 鴨
 精製
 鴨肝腸
 鴨下庄
 發行
 花臘
 肉鴨片
 肉
 新到
 合時水貨
 罐頭食品

華高雲大拿加
鐵和烟草有限公司
Leathly Trading Co Ltd
71 East Pender St
Vancouver, B.C.
Phone MA. 840
5783

代理

各種香煙
蔴糖發行
大小光顧
一律歡迎

地址在金利源興記右隣

Kingkin Chop Suey
 178 East Pender St.
 Vancouver, B.C. Canada
 Arrive 1734

重慶唐餐館 ·
 日夜不停市 ·
 大燕兼小酌 ·
 男女僑胞呀 ·
 雲城第一家 ·
 菜晏頂瓜瓜 ·
 隨時可應駕 ·
 請來幫襯吓 ·

城 雲
 家酒陶
 隨包招餐厨
 意辦呼廳師
 小筵真美優
 吃席誠麗良
 HO HO CHOP SUEY
 102 E. Pender St.
 Vancouver B. C.
 Phone Pacific 1030
 Pacific 0713

LINWOOD COMPANY
106 Hastings Street E. Vancouver, B. C.

冬節送禮品
中國顧繡
男女絲巾
檯面絲畫
男女搭巾
男女晨袍
內衣衫頭
絲髮說衫
應有盡有

日鐫印備
函索即奉

雲
聯活公司啓

△國內新聞▽

汕頭佛山等城市中共
亦強迫人民返鄉奴役

並將農村人口驅往邊遠山區開荒
廣州訊。粵共最近加厲執行疏
散城市人口回鄉。及在農村中移民
往邊遠山區開荒建立「集體農莊」。
除在廣州市加緊執行疏散人口外。
佛山。江門。湛江。汕頭。海口。
北海。韶關。潮州。石岐等中小城
市中共。亦着手疏散由農村中流
入市內居住之農村人口回鄉。農村
方面。則陸續執行遠近距離移民開
荒計劃。上月中旬。有揭陽。興寧
。汕頭移民登批百餘人移至惠陽縣
。撥入古塘圩「集體農莊」及龍崗地
區從事開墾工作。粵西區之恩平。
開平兩縣。有二百餘人被移民至雷
州半島之徐聞山區墾荒。粵東四饒
平。澄海等縣。又有數十百名農
民。於廿一日被移至海南島。在荒
地上從事建立「集體農莊」之開荒工
作。除上述者外。粵北各縣中共「
移民辦公室」。並從事調查登記人
口。準備繼續移民至西北。西南等
邊陲地區開荒。

◎摩登家庭修理公司
公司專門修整煙通。搜彈通。修
至天面。水溝。直落水管等工作。
做工作全部保証。本公司有債券
保証。電話 HA. 4346
Home Repairs

SUNBEAM
BREAD

新運麵包
美味
生鮮

冰粒結晶光艷起角
全無雜質歷久不壞
鮮味特強以少勝多

▲取貨從廉以求普遍試用而
廣推銷歡迎索辦友商批發

淨純 分百

B.C. COLLATERAL

77 E HASTINGS ST.

當

富押利息低廉押物留候壹年秘密交易

本公司有鑽石・銀仔・相架・千星鐘・音樂器具及各種行李出賣價錢相宜
携來此會白即以九折計

舊市定街東七十七號卑詩押舖廣告

大然墨	光滑易用夾平	新創書籍
洪供官三戰流花橋	全一八五	二毛五
洪文定三奪明珠劍	全二元三五	五毛五
遊俠爭雄	全一元八一	二毛五
則底鼻豪	全二元三一	五毛五
宵鋒揚威	全三元三五	五毛五
劍門碧玉	全四元三五	五毛五
俠女征塵	全三元一六	五毛五
運門俠女	全二元一五	五毛五
雙鳳双俠	全一元一六	五毛五
說仔玉三探大嶼山	全四元四五	五毛五
踏塘双劍。一字劍。	萬山王。	五毛五
幽魂谷。全四册	一元二五	五毛五
洪文定三探白露山	一元	五毛五
費明文描寫辭典	綴一鳴著	五毛
兒童故事集	祝寧著	五毛
給中學生的一束信瑞老師書	五毛	五毛

新發明
奇異藥水

惡毒大瘡 瘡疥癬毒 跌打損傷 食滯飽脹 無名腫毒 腳生硬瘡
 虫咬咬傷 喉吐赤瀉 皮膚濕毒 風火牙痛 週身酸軟 肚痛氣痛
 瘡癤疥癩 口舌燥爛 筋骨疼痛 腰背骨痛

此藥內服外搽俱用，功效如神，早經風行全港各埠，有口皆碑。
 「價目」每樽大銀壹元二角五分 二號七毫五 三號三毫
 各埠各大商店均有代售

總批發處 五洲大藥房
 ENG CHOW CO. 104 E. PENDER ST.
 VANCOUVER, B.C.

TATlow 電話 1754

黃漢經紀

Wong Horne Agencies

Insurance Agent

441 Gore Ave.

Vancouver 4, B. C.

代理 老幼人壽燕梳

康健各種保險

買賣營業經紀

接辦 會計文房事務

填報入息稅紙

移民入籍文件

◎雜貨生財 廉價出售

本局設在卑詩省溫哥華市，經營各式生財雜貨，向來生意興隆，今因人力缺乏，志圖別業，特將全盤生財雜貨，廉價出售，務使速成爲盼。有意者請親至本局洽商，地址：溫哥華市，電話：TA. 0657。

惠謙氏

上海新中國醫學院畢業，考試院院費合格中醫師，曾留亞力山大街四號二號，電話：TA. 0657。

富貴牌藥酒 有七十餘年歷史

藥選地道 大米蒸釀
功効卓著 原色原味
醇香可口 飲後保不喉燒

品質可靠

加拿大溫哥華元豐公司總代理

永隆酒莊

莊酒老居茂永



元發雜貨藥材公司

Yuen Far Wah Jung Co. Ltd.
262 Pender St. E.
(PA. 1548) Vancouver 4, B.C.

十二月卅一日碼連馬士基輪
運到大船各式水貨

大肉青甜蔗 白肉大茨菇
正沙坪粉葛 洋塘鮮蓮藕
大肉生南薑 新佛手白果
大肉正參時 蜜味沙田柚
桂林鮮馬蹄 洞庭鮮風栗
紅芋仔 紅芋頭
板芋仔 板芋頭
十足新鮮 絕對靚貨

新到

頂靚大個沙田柚
各種唐山水貨
去地蓮藕、粉葛、芋仔、馬蹄。

合時鮮明海味
儘是新春佳節的家鄉風味！

白果、蓮子、等

中西團體代表 聚餐晚會

雲南民治黨代表，昨晚在溫哥華，舉行聚餐晚會。參加者有：雲南民治黨代表、加拿大華僑會、聯合會、分會、猶太會館、加政府新移民、勞工、聯合會、抗種族歧視委員會、人民團體、各代表。於昨晚(星期日)晚三時，在華埠花園酒家，開聚餐晚會。晚會由雲南民治黨代表主持，並由雲南民治黨代表致詞，略謂：雲南民治黨，自成立以來，承蒙各界愛護，不勝感激。此次來加，係爲爭取民主自由，及改善民生。晚會中，並有雲南民治黨代表，致詞略謂：雲南民治黨，自成立以來，承蒙各界愛護，不勝感激。此次來加，係爲爭取民主自由，及改善民生。晚會中，並有雲南民治黨代表，致詞略謂：雲南民治黨，自成立以來，承蒙各界愛護，不勝感激。此次來加，係爲爭取民主自由，及改善民生。

大公義學籌捐經費

各僑界慷慨解囊 勸捐踴躍寒出

大公義學籌捐經費，昨(星期日)晚，在溫哥華，舉行聚餐晚會。參加者有：大公義學籌捐經費、加拿大華僑會、聯合會、分會、猶太會館、加政府新移民、勞工、聯合會、抗種族歧視委員會、人民團體、各代表。於昨晚(星期日)晚三時，在華埠花園酒家，開聚餐晚會。晚會由大公義學籌捐經費主持，並由大公義學籌捐經費致詞，略謂：大公義學，自成立以來，承蒙各界愛護，不勝感激。此次來加，係爲爭取民主自由，及改善民生。晚會中，並有大公義學籌捐經費代表，致詞略謂：大公義學，自成立以來，承蒙各界愛護，不勝感激。此次來加，係爲爭取民主自由，及改善民生。

摧花折玉

偵探傑作黃華全書六十五頁，特價平賣三毛。

各顯神通

全書結語詳盡，三大章分八節，原九毛售三毛。

縱火惡魔

世界偵探奇案，請揭揭便知，原九毛售三毛，內附：離奇的失蹤案，猜不到的兇手。

一小定三毛

不開口的人，更上一層樓。

三人行，必有一人，更上一層樓。

海外，相隔萬里，一丁一卯，照價每元，收回八毛。

請寄此書，各上券剪，名各上券剪。

電話 Cherry 0947，電話 Cedar 5304。

用同話電舖花信貞興。

電話 Cherry 0947，電話 Cedar 5304。

三益街打片在館書圖觀樂。

廣豐有限公司

KON FONG CO. LTD.
110 Last Pender St.
Vancouver 4, B.C.
Telephone TA. 3018

專營「路些好」WHOLESALE

國貨商場 祖國貨品 樣樣齊備 請來幫襯 價目表印就 函索即寄

昇日有限公司

Sunrise Finance Co. Ltd.
110 East Pender St. VANCOUVER B.C.
電話 TA. 2732

專營借款

即用充額期方式
購新舊客車貨車
本號利息特別便宜
對其他各項借款
歡迎詢問

總經理周育生啓

代理埠利多域
所務事昌同利
Lee Hong Chong
541 Fisgard St. Victoria, B.C.
電話 Tel. 3-5831

利興貿易公司

LE-KIU IMPORTING CO. LTD.
256 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.
Phones: MA 8105 MA 8950

自由中國馳名海外特產

台灣金華烏龍茶 比之其他台灣烏龍茶，大大不同。

茶質幼滑 美味甘香 歡迎。

茶色金黃 價錢經濟 比較。

最適宜餐館 酒家用途 函索即付。

免費寄茶辦 函索即付。

久已吃香美洲之味香園農夫牌

南洋萬里望補腎花生供市

本號爲加拿大總代理

價廉人量供應批發零沽均歡迎

蓮花大酒店

Lotus HOTEL
ABBOTT ST. VANCOUVER 4, B.C. 101 E. HASTINGS ST.
電話 PA. 9541 電話 PA. 3445

老百匯酒店

Broadway HOTEL
ABBOTT ST. VANCOUVER 4, B.C. 101 E. HASTINGS ST.
電話 PA. 9541 電話 PA. 3445

附設服務部 招待僑眷轉送各埠 代接各航空公司旅客 解答旅行人事問訊

聯合鐵行

UNITED HARDWARE CO.
550 MAIN ST. Vancouver 4, B.C. Phone PA. 6518

經營 各名廠 洗衣機 雪櫃等 不減價 不折扣 以各大公司之價錢爲最高價錢